

XXVIII. *Verdrag gesloten met Pruisen over de grensscheiding van den Beneden-Rhijn.*

(Missive der Eerste Kamer; Koninklijk Besluit nopens de ratificatie; Tractaat.)

in alles worden behandeld als ten tijde van hun jongst verblijf te Aken, wordende te dien opzichte bij dezen geïnhaereerd Ons besluit van den 11den December 1815 n°. 37.

Art. 8. Onze Ministers van Buitenlandsche en Binnenlandsche Zaken, ieder voor zoo veel hen betreft, worden belast met de uitvoering van dat besluit, waarvan insgelijks extracten zullen worden afgegeven aan den Minister van den Waterstaat, aan den Commissaris-generaal van Oorlog, aan den Intendant-generaal voor de administratie van Oorlog, en aan de Algemeene Rekenkamer, om respectvelijk te strekken tot informatie en narigt.

Gegeven te 's Gravenhage, den 15den Julij des jaars 1816, het derde van onze Regering.

(get.) WILLEM.

(get.) J. G. DE MEY VAN STREEFKERK.

2. **MISSIVE VAN DE EERSTE KAMER DER STATEN-GENERAAL AAN ZIJNE MAJESTEIT DEN KONING, betrekkelijk de goedkeuring der Staten-Generaal van het gesloten Verdrag.**

SIRE!

Het Tractaat van grensscheiding tusschen Uwe Koninklijke Majesteit en Zijne Majesteit den Koning van Pruisen gesloten te Cleve, den 7den October 1816, door Uwe Koninklijke Majesteit aan de Staten-Generaal voorgesteld, is door ons nauwkeurig overwogen; en daar wij in hetzelfde gevonden hebben: afstand van territoir aan ééne zijde, opgewogen door grootere aanwinsten aan eene andere; voordeelen voor het dijkwezen en de waterbouwkundige werken, en eene grootere gemakkelijheid in het waken tegen den sluikhandel, zoo hebben wij ons eenstemmig met het voorstel vereenigd.

Wij hebben de eer met den diepsten eerbied te zijn, Sire!

Van Uwe Koninklijke Majesteit de onderdanige en gehoorzame dienaren:

De Eerste Kamer der Staten-Generaal,

(get.) GRAAF DE THIENNES, *President.*

Ter ordonnantie van dezelve,

(get.) VAN PABST TOT BINGERDEN.

3. **KONINKLIJK BESLUIT van den 18den November 1816, houdende magtiging aan den Minister van Buitenlandsche Zaken tot opmaking der Acte van ratificatie van het voormelde Tractaat.**

WIJ WILLEM, ENZ.

Gezien het Tractaat tot regeling der grenzen van den Beneden-Rhijn door Onze Commissarissen en die Zijner Pruissische Majesteit, overeenkomstig het 25ste artikel der acte van het Weener Congres, den 7den October dezes jaars te *Kleef* gesloten en geteekend:

En gelet op de missive, waarbij de Eerste Kamer ter onzer kennis heeft gebragt, dat bij de Staten-Generaal geene bedenkingen gerezen zijn tegen de in dat tractaat gestipuleerde ruiling van wederzijdsch grondgebied;

Hebben goedgevonden en verstaan, Onzen Minister van Buitenlandsche Zaken te qualificeren, zoo als geschiedt bij dezen, om de Acte van ratificatie van het voormelde Tractaat in *communis forma* te doen opmaken, en Ons ter teekening aan te bieden.

Zullende afschrift dezes worden gezonden aan het Departement van Buitenlandsche Zaken tot narigt en informatie.

Brussel, den 18den November 1816.

(get.) WILLEM.

4. **TRACTAAT tusschen Nederland en Pruisen gesloten, tot regeling der grenzen van den Beneden-Rhijn.**

S. M. le Roi des Pays-Bas, Prince d'Orange-Nassau, Grand-Duc de Luxemburg, etc., etc., etc., et S. M. le Roi de Prusse, etc., etc., etc.

Ayant fixé par le Traité du 26 Juin dernier les limites des deux Royaumes, depuis les confins de la France sur la Moselle, jusqu'à l'ancien territoire Hollandais près de Mook, et voulant faire examiner cette ancienne frontière, et régler sur le Bas-Rhin tout ce qui concerne les travaux hydrotechniques ou autres points analogues, de la manière la plus équitable et la plus convenable pour l'avantage mutuel des deux Etats, ont, conformément à l'art. 25 de l'acte final du Congrès de Vienne, nommé Commissaires et muni de leurs pleins pouvoirs, savoir:

S. M. le Roi des Pays-Bas, les Sieurs Maximilien Jaques de Man, Colonel au corps de génie, Directeur des archives de la guerre et du bureau topographique, Chevalier, etc., et Jan Blanken Jz., Inspecteur-général du Waterstaat, Chevalier, etc., et

S. M. le Roi de Prusse, le Sieur Frédéric, Comte de Solms Laubach, premier Président des Duchés de Juliers, Clèves et Berg, Grand-Croix, etc., lequel, usant de la faculté à lui accordée par son plein pouvoir, a délégué au même effet et avec les mêmes pouvoirs, les Sieurs Frédéric Guillaume de Bernuth, Chef Président de Régence à Arnberg, et Jean Albert Eytelwein, Conseiller intime et Directeur-général des bâtimens publics du Royaume.

Lesquels Commissaires, après avoir échangé leurs pleins pouvoirs, qui ont été trouvés en règle, sont convenus des points et articles suivants.

Art. 1. Les limites fixées par le présent Traité déterminent les frontières entre les deux Etats, depuis le point où les limites le long de la Meuse touchent à l'ancien territoire Hollandais, près des maisons dites *Aan het eind*, jusqu'au territoire d'Hanovre, où la ligne de démarcation entre les deux Royaumes cesse.

Art. 2. La ligne de démarcation commencera au point susnommé et longera la limite entre les anciens territoires Hollandais et Prussien, comme elle se trouvait en 1795, de manière que le Plak, le Schildbroek, le Steenbergsche Heide, et le Nederryksche Wald resteront au Royaume des Pays-Bas; et le Cleefsche Wald, le Lindenbergsche Hoff, le Rother Loewe, le Halbermond et le territoire de Wilder au Royaume de Prusse.

Au Halbermond elle traversera la grande route de Clèves à Nimègue, et suivra cette route jusqu'à la maison dite *Koning van Pruisen*, laquelle maison restera au Royaume de Prusse; en sorte que ladite route appartiendra toute entière, depuis le Halbermond susdit, au Royaume des Pays-Bas.

De la Maison, dite *Koning van Pruisen*, la ligne quittera la grande route en se dirigeant sur la Maison dite le Mussenberg près du village de Beek, laissant cette maison à la Prusse et le village aux Pays-Bas. — Du Mussenberg l'ancienne limite se dirige vers l'orient jusqu'au Aartjenshoff, qui reste avec le chemin de Wilder à la Prusse; de la vers le nord, suivant la oude Waterleiding jusqu'à l'écoulement des eaux de Zyfflich, et cet écoulement jusqu'aux limites entre Zyfflich et Loeth, de manière que le Tornsche molen avec les maisons y situées, ainsi que le terrain de Zyfflich, entre l'écoulement et l'Ooysche water, appartiendront aux Pays-Bas, et le Wildersche meer avec la partie de l'écoulement de Zyfflich entre le Tornsche molen et les limites de Loeth appartiendront en entier à la Prusse.

Elle longera ensuite ladite limite entre Zyfflich et Loeth, jusqu'au point le plus méridional de la seigneurie de Millingen, et enfin les anciennes limites orientales de cette seigneurie jusqu'au Waal; en sorte que Zyfflich, Niehl et Bimmen restent au Royaume de Prusse, et que Loeth, Hulhausen, Kekerdom et Millingen feront partie du Royaume des Pays-Bas.

Art. 3. Du point où les limites de Millingen touchent au Waal, la ligne de démarcation se dirigera en ligne droite sur la tour d'Aarth, jusqu'au milieu ou à l'axe de la largeur normale de la rivière, lequel axe en montant sera pris pour Thalweg, et fixera la limite jusques vis-à-vis du prolongement du côté gauche de la route de Stokman à Elten, de manière que le Schenkenschans avec son territoire sera partie du Royaume de Prusse, et que le Kyfwaard, le Bylandsche Waard, 's Gravenwaard, Lobith, le Ober und Nieder Spyk, y compris l'enclave du territoire d'Elten, appartiendront au Royaume des Pays-Bas.

Art. 4. Du milieu susdit du Rhin la limite quittera la rivière,